

 <p>Bundesamt für Zivilschutz Office fédéral de la protection civile Ufficio federale della protezione civile Uffizi federal da la protecziun civila</p>	<p align="center">Detailetat/ Etat de détail</p> <p align="center">Z.000.503.00</p>
<p>ALN der Ausrüstung</p> <p align="right">273-0099</p> <p>NSA de l'équipement</p>	<p>Sanitätstornister ausgerüstet, mit Labeflaschen und Schienen</p> <p>Havresac sanitaire équipé, avec courdes et attelles</p>
<p>Preis der Ausrüstung</p> <p align="right">Fr 455.00</p> <p>Prix de l'équipement</p>	<p align="center">Inbegriffene Detailetats/ Etats de détail y compris:</p>
<p>Erläuterungen und Hinweise:</p> <p>ALN-Kolonne</p> <p>★ Zeichen (ein bis vier Sterne) für verschiedene Hinweise.</p> <p>▼ Zeichen für Elemente und Batterien.</p> <p>Für alle Einsätze sind die Elemente und Batterien durch die Zivilschutzorganisationen zu beschaffen. Geräte dürfen nicht mit eingesetzten Elementen oder Batterien gelagert werden.</p> <p>● Verbrauchsmaterialzeichen.</p> <p>Betriebsstoffe und Verbrauchsmaterialien werden durch das BZS nicht nachgeliefert und sind durch die Zivilschutzorganisationen zu beschaffen.</p> <p>Mengen- und Benennungskolonne</p> <p>Masseinheiten wie m, kg, l usw unter der Mengenangabe.</p> <p>Benennung ab Datenbank.</p> <p>Preiskolonne</p> <p>Preise pro Stück, m, kg, l oder Paar, wenn keine Angabe in der Bemerkungskolonne.</p> <p>Preisänderungen bleiben vorbehalten.</p> <p>Bemerkungskolonne</p> <p>Nummern von inbegriffenen Detailetats.</p>	<p>Explications et remarques:</p> <p>Colonne des NSA</p> <p>★ Signes (une à quatre étoiles) pour différentes indications.</p> <p>▼ Signe pour éléments et batteries.</p> <p>Pour toutes les interventions, les éléments et les batteries doivent être acquis par les organisations de protection civile. Il ne faut pas emmagasiner les appareils en y laissant les éléments ou les batteries connectés.</p> <p>● Signe de matériel de consommation.</p> <p>L'OFPC ne fournit pas ultérieurement de carburants et de matériel de consommation. Il incombe aux organisations de protection civile de les acquérir.</p> <p>Colonne quantité et dénomination</p> <p>Unités de mesure telles que m, kg, l etc sous l'indication de quantité.</p> <p>Dénominations en provenance de la banque des données.</p> <p>Colonne des prix</p> <p>Prix par pièce, m, kg, l ou paire, si pas d'indication dans la colonne des remarques.</p> <p>Changements de prix réservés.</p> <p>Colonne des remarques</p> <p>Numéros des états de détail y compris.</p>
<p align="center">Mutationsanzeige/ Avis de modification:</p> <p align="center">74</p>	<p align="center">Ausgabedatum/ Date d'édition:</p> <p align="center">Juli 2000/Tz</p>

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
273-0099	SANITAETSTORNISTER AUSGERUESTET, MIT LABEFLASCHEN UND SCHIENEN HAVRESAC SANITAIRE EQUIPE, AVEC GOURDES ET ATTELLES	455.00		00.000.503.00
	BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE			
273-0097	1 SANITAETSTORNISTER AUSGERUESTET, MIT LABEFLASCHEN, OHNE SCHIENEN HAVRESAC SANITAIRE EQUIPE, AVEC GOURDES, SANS ATTELLES	443.00		
	BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE			
331-6002	1 TORNISTER 75/98 OHNE PACKRIEMEN HAVRESAC 75/98 SANS COURROIES DE PAQUETAGE	0.05		
	INBEGRIFFEN JE - COMPRENANT CHAC			
331-6010	1 TRAGRIEMEN 860MM,LEDER PA ZU TORNISTER 75/98 PAAR BRETELLES 860MM,CUIR DE HAVRESAC 75/98 PAIRE	0.05		
	MIT JE - AVEC CHAC			
331-3660	2 PACKRIEMEN 540X20X3,25MM LEDER, MIT 17 LOECHERN UND ROLLSCHNALLE COURROIE DE PAQUETAGE 540X20X3,25MM CUIR AVEC 17 TROUS ET BOUCLE A ROULEAU	0.05		
271-4500	1 VERBANDSCHERE 150MM, STUMPF/SPITZ CISEAUX A PANSEMENT 150MM, EMOUSSES/ POINTUS	6.80		
271-4201	1 PINZETTE ANATOMISCH STANDARD 130MM PINCETTE ANATOMIQUE STANDARD 130MM	3.00		
271-1920	1 SICHERHEITSNADELN NR 1 UND VERB-KLAMMERN JE 10 STUECK IN SCHACHTEL EPINGLES DE SURETE NO 1 ET AGRAFES A PANSEMENT, CHAC 10 PIECES DANS BOITE	1.40		
	BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE			
308-0475	1 SCHACHTEL 60X42X18MM AL, FUER 10 SICHERHEITSNADELN UND VERBANDSKLAMMERN BOITE 60X42X18MM AL, POUR 10 EPINGLES DE SURETE ET AGRAFES A PANSEMENT	0.90		
326-4000	10 SICHERHEITSNADEL NR 1,VERNICKELT LAENGE 33MM EPINGLE DE SURETE NO 1,NICKELEE LONGUEUR 33MM	2.20	100 STK	
271-1900	10 VERBANDKLAMMER 38X15MM AGRAFE A PANSEMENT 38X15MM	3.00	100 STK	
331-5500	1 SCHACHTEL,KUNSTSTOFF,MIT 1 HANDSEIFE DESINFIZIEREND UND 1 HANDBUERSTE BOITE,MATIERE PLASTIQUE,AVEC 1 SAVON A MAIN DESINFECTANT ET 1 BROSSE A MAIN	4.70		

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
	BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE			
308-5400	1 SCHACHTEL 100X75X56MM, KUNSTSTOFF FUER 1 HANDBUERSTE UND 1 SEIFE BOITE 100X75X56MM, MATIERE PLASTIQUE POUR 1 BROSSE A MAIN ET 1 SAVON	1.90		
331-5261 ●	1 SEIFE 77X48X24MM, DESINFIZIEREND SAVON 77X48X24MM, DESINFECTANT	1.00		
298-0393	1 HANDWASCHBUERSTE CA 90X40MM DOPPELSEITIG NYLONBORSTEN BROSSE A MAIN ET A ONGLES ENV 90X40MM SOIES EN NYLON	1.80		
	ODER GRUPPE - OU GROUPE			
271-1805	2 HEFTPFLASTER, 2 ROLLEN 2,5CMX1,5M, GRUEN VERPACKT SPARADRAP, 2 ROULEAUX 2,5CMX1,5M EMBALLAGE VERT	1.30		
	ODER - OU			
271-1806	2 HEFTPFLASTER, 4 ROLLEN 1,25CMX1,5M, GELB VERPACKT SPARADRAP, 4 ROULEAUX 1,25CMX1,5M EMBALLAGE JAUNE	1.00		
326-0387	1 GEWEBE 50X50CM (IMPERMEABLE) BEIDS BESCHICHTET WEISS TISSU 50X50CM (IMPERMEABLE) ENDUIT DES 2 COTES BLANC	2.80		
271-6932	1 ABBINDSCHLAUCH d5X2,5X700MM GUMMI TUYAU POUR GARROT d5X2,5X700MM CAOUTCHOUC	1.00		
271-1305	4 BINDE ELASTISCH 8CMX5M, GEPRESST BANDE ELASTIQUE 8CMX5M, COMPRIMEE	1.50		
271-1402	10 VERBAND GROSS, INHALT 1 BINDE 10CMX5M UND 1 VIOFORMKOMPRESSE 20X20CM PANSEMENT GRAND CONTENU 1 BANDE 10CMX5M ET 1 COMPRESSE VIOFORME 20X20CM	5.00		
271-1405	8 VERBANDPATRONE STERILISIERT 6CMX5M CARTOUCHE A PANSEMENT STERILISEE 6CMX5M	1.70		
271-1317	16 VIERECKTUCH 100X100CM, IN PLASTIKBEUTEL TISSU CARRE 100X100CM DANS SACHET EN MATIERE PLASTIQUE	4.60		
271-1300	4 GAZEBINDE HYDROPHIL 5CMX10M, GEPRESST BANDE DE GAZE HYDROPHILE 5CMX10M, COMPRIMEE	1.40		
271-1301	8 GAZEBINDE HYDROPHIL 10CMX10M, GEPRESST BANDE DE GAZE HYDROPHILE 10CMX10M, COMPRIMEE	2.80		
271-1302	4 GAZEBINDE HYDROPHIL 18CMX20M, GEPRESST BANDE DE GAZE HYDROPHILE 18CMX20M, COMPRIMEE	4.50		

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
271-1502	2 GAZEKOMPRESSEN STERILISIERT 40X40CM 10 STUECK IN SCHACHTEL COMPRESSES DE GAZE STERILISEES 40X40CM 10 PIECES DANS BOITE	12.50		
271-1700	10 VERBANDWATTE HYDROPHIL 25G PAKET COTON HYDROPHILE PAQUET 25G	0.90		
271-1701	1 VERBANDWATTE HYDROPHIL 500G PAKET, GEPRESST COTON HYDROPHILE PAQUET 500G, COMPRIME	10.50		
271-1307	10 CALICOTBINDE 10CMX10M, ROH, GEPRESST BANDE DE CALICOT 10CMX10M, ECRU, COMPRIMEE	3.80		
271-1702	2 POLSTERWATTE 375G PAKET, GEPRESST COTON ECRU CARDE PAQUET 375G, COMPRIMEE	11.00		
815-0385	2 SORTIMENT INFEKTIONS-PROPHYLAXE SANITAETSTASCHE / SANITAETSTORNISTER ASSORT PROPHYLAXIE CONTRE LES INFECTIONS SACOCHE SANITAIRE / HAVRESAC SANITAIRE BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE	4.00		
306-2702	1 ETUI 260X185MM KUNSTSTOFF, MIT GLEITVERSCHLUSS ETUI 260X185MM MATIERE PLASTIQUE, AVEC FERMETURE COULISSANTE	0.90		
330-3244	5 FINGERHANDSCHUH VINYL 24CM, MITTEL 2 STUECK IN BEUTEL GANTS VINYLE 24CM, MOYENS, 2 PIECES DANS SACHET	0.20		
756-0991	5 GESICHTSMASKE VLIES, EINMALGEBRAUCH MASQUE FILTRANT VOILE DE CARDE, A UN SEUL USAGE	0.30		
331-6823	2 LABEFLASCHE 1974 GOURDE DE SANITAIRE 1974 BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE	26.00		
331-6824	1 LABEFLASCHE, KUNSTSTOFF GOURDE DE SANITAIRE, MATIERE PLASTIQUE INBEGRIFFEN JE - COMPRENANT CHAC	3.50		
331-6825	1 SCHRAUBVERSCHLUSS MIT DICHUNGSRING COUVERCLE A VIS JOINT ANNULAIRE INBEGRIFFEN JE - COMPRENANT CHAC	0.80		
204-2975	1 DICHUNGSRING d17/32X2MM GUMMI WEISS LEBENSMITTELBESTÄNDIG JOINT ANNULAIRE d17/32X2MM CAOUTCHOUC BLANC, RESIST AUX DENREES ALIMENTAIRES	0.20		
331-6826	1 BECHER d62X75MM, CR NI ST 18/8 GOBELET d62X75MM, AC NI CR 18/8	6.50		

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
331-6827	1 TRAGVORRICHTUNG, LEDER, MIT TRAGSCHLAUFE UND KARABINERHAKEN DISPOSITIF DE TRANSPORT, CUIR, AVEC BOUCLES DE SUSPENSION ET CROCHETS-MQ INBEGRIFFEN JE - COMPRENANT CHAC	16.00		
331-6819	2 TRAGSCHLAUFE MIT KARABINERHAKEN PASSANT AVEC CROCHET MOUSQUETON	2.50		
268-5301	2 TASCHENLATERNE, ZUSAMMENLEGBAR, IN FUTTERAL LANTERNE DE POCHE, PLIANTE, DANS FOURREAU BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE	32.00		
268-5300	1 TASCHENLATERNE, ZUSAMMENLEGBAR LANTERNE DE POCHE, PLIANTE	29.50		
306-0419	1 FUTTERAL 200X130MM SEGELTUCH FOURREAU 200X130MM TOILE A VOILE	2.70		
268-5125	2 SCHACHTEL MIT 8 KERZEN d24X120MM BOITE AVEC 8 BOUGIES d24X120MM	3.40		
271-4000	1 SCHIENE 600X80MM DRAHT ATTELLE 600X80MM FIL DE FER	3.20		
271-4001	2 SCHIENE 800X80MM DRAHT ATTELLE 800X80MM FIL DE FER	3.90		
271-4002	1 SCHIENE 1250X100MM DRAHT ATTELLE 1250X100MM FIL DE FER	5.20		